



# Tarifs UPS<sup>®</sup> 2020

---

## Fret aérien

À l'intérieur du Canada, des États-Unis et de Porto Rico,  
et entre ces mêmes pays

[ups.com](https://www.ups.com)

## Fret aérien – À l'intérieur du Canada et à destination et en provenance des États-Unis et de Porto Rico

Service	Description
UPS Express Critical®	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Service de livraison par le prochain vol offert en Amérique du Nord et entre les principaux centres d'affaires internationaux.</li> <li>– Offert tous les jours, 24 heures sur 24.</li> </ul>
UPS Next Day Air® Freight	– Livraison à délai garanti* ou à délai non garanti, le jour ouvrable suivant, avant midi ou 17 h, selon la destination.
UPS 2nd Day Air® Freight	– Livraison à délai garanti* ou à délai non garanti, le deuxième jour ouvrable, avant midi ou 17 h, selon la destination.
UPS 3 Day Freight®	– Livraison à délai garanti* ou à délai non garanti, en trois à quatre jours ouvrables.

\*Le délai de livraison n'est pas garanti pour les envois à l'intérieur du Canada.

#### Remarques :

- Le délai d'acheminement de certains envois en partance et à destination de certains endroits pourrait être plus long.
- Envois de fret palettisé et de marchandises en vrac acceptés.
- Frais supplémentaires facturés pour le dédouanement d'envois transfrontaliers.
- Les envois de fret aérien sont assujettis aux modalités relatives aux services d'expédition de fret aérien offerts aux É.-U., au Canada et à l'échelle internationale, accessibles à [ups-scs.com/terms](http://ups-scs.com/terms). Pour les services UPS Express Critical, consultez les modalités et conditions également accessibles à [ups-scs.com/terms](http://ups-scs.com/terms).

Pour en savoir plus sur les services de fret aérien, visitez [ups.com](http://ups.com) ou composez le 1-800-361-1867 (ou 1-800-714-8779 pour UPS Express Critical). Pour en savoir plus sur les services à valeur ajoutée et les frais supplémentaires qui s'appliquent aux expéditions de fret aérien à l'intérieur du Canada et à destination et en provenance des États-Unis et de Porto Rico, visitez [ups.com/tarifs/ca](http://ups.com/tarifs/ca).

# Fret aérien – À l'intérieur du Canada et à destination et en provenance des États-Unis et de Porto Rico

## SERVICE À DÉLAIS GARANTIS

En provenance du Canada																							
Poids limite (lb)	Envois à l'intérieur du Canada											À destination des 48 États limitrophes des États-Unis							PR/WA/OR*	AK/HI			
<b>UPS Next Day Air® Freight</b>																							
											Pour en savoir plus sur les zones, rendez-vous sur le site <a href="http://ups.com/tarifs/ca">ups.com/tarifs/ca</a> pour consulter les Guides des zones d'UPS Canada pour le service UPS Worldwide Express™ vers les États-Unis.												
<b>Zones</b>												<b>481</b>	<b>482</b>	<b>483</b>	<b>484</b>	<b>485</b>	<b>486</b>	<b>487</b>	<b>487</b>				
151–499												7,23 \$	7,26 \$	7,27 \$	7,29 \$	7,32 \$	7,34 \$	7,39 \$	La livraison le jour ouvrable suivant est offerte pour les envois vers l'Alaska et Hawaï par service UPS Next Day Air Freight NGS (délai non garanti).				
500–999	Le service UPS 3 Day Freight est offert pour les envois nationaux.											6,77	6,83	6,84	6,86	6,87	6,89	6,92					
1 000–1 999												6,59	6,66	6,67	6,68	6,71	6,77	6,78					
2 000 ou plus												6,43	6,51	6,52	6,54	6,56	6,58	6,60					
Frais minimaux												778,60 \$	783,86 \$	787,84 \$	789,16 \$	790,48 \$	794,42 \$	797,07 \$					
<b>UPS 2nd Day Air® Freight</b>																							
											Pour en savoir plus sur les zones, rendez-vous sur le site <a href="http://ups.com/tarifs/ca">ups.com/tarifs/ca</a> pour consulter les Guides des zones d'UPS Canada pour le service UPS Worldwide Expedited™ vers les États-Unis.												
<b>Zones</b>												<b>381</b>	<b>382</b>	<b>383</b>	<b>384</b>	<b>385</b>	<b>386</b>	<b>387</b>	<b>387</b>				
151–499												4,80 \$	4,90 \$	4,98 \$	5,04 \$	5,10 \$	5,13 \$	5,15 \$	La livraison le jour ouvrable suivant est offerte pour les envois vers l'Alaska et Hawaï par service UPS 2nd Day Air Freight NGS (délai non garanti).				
500–999	Le service UPS 3 Day Freight est offert pour les envois nationaux.											4,69	4,79	4,88	4,94	4,99	5,01	5,03					
1 000–1 999												4,58	4,67	4,75	4,80	4,86	4,89	4,91					
2 000 ou plus												4,45	4,56	4,61	4,68	4,74	4,75	4,77					
Frais minimaux												537,80 \$	549,79 \$	559,10 \$	568,42 \$	573,76 \$	575,09 \$	576,40 \$					
<b>UPS 3 Day Freight®</b>																							
Pour en savoir plus sur les zones, rendez-vous sur le site <a href="http://ups.com/tarifs/ca">ups.com/tarifs/ca</a> pour consulter les Guides des zones d'UPS Canada pour le service UPS Standard®.											Pour en savoir plus sur les zones, rendez-vous sur le site <a href="http://ups.com/tarifs/ca">ups.com/tarifs/ca</a> pour consulter les Guides des zones d'UPS Canada pour le service UPS Standard vers les États-Unis.												
<b>Zones</b>	<b>200</b>	<b>201</b>	<b>202</b>	<b>203</b>	<b>204</b>	<b>205</b>	<b>206</b>	<b>207</b>	<b>208</b>	<b>209</b>	<b>210</b>	<b>211</b>	<b>212</b>	<b>241</b>	<b>242</b>	<b>243</b>	<b>244</b>	<b>245</b>	<b>246</b>	<b>247</b>	<b>247</b>		
151–499	1,06 \$	1,18 \$	1,19 \$	2,24 \$	3,35 \$	4,26 \$	4,39 \$	4,81 \$	4,88 \$	4,94 \$	4,97 \$	5,55 \$	5,66 \$	2,97 \$	2,99 \$	3,01 \$	3,03 \$	3,10 \$	3,12 \$	3,16 \$	Les services UPS Next Day Air Freight NGS et UPS 2nd Day Air Freight NGS (à délais non garantis) sont offerts pour les envois vers l'Alaska et Hawaï.		
500–999	1,05	1,17	1,18	2,21	3,28	4,21	4,31	4,67	4,79	4,84	4,87	5,42	5,49	2,90	2,91	2,92	2,94	3,01	3,05	3,09			
1 000–1 999	1,04	1,16	1,17	2,13	3,21	4,08	4,22	4,57	4,68	4,71	4,76	5,32	5,38	2,84	2,86	2,88	2,89	2,92	2,96	2,97			
2 000 ou plus	1,00	1,12	1,16	2,08	3,14	4,00	4,10	4,48	4,58	4,61	4,63	5,17	5,24	2,68	2,73	2,75	2,76	2,80	2,84	2,87			
Frais minimaux	159,27 \$	188,61 \$	189,28 \$	337,06 \$	385,21 \$	461,45 \$	504,25 \$	546,83 \$	564,46 \$	571,13 \$	595,20 \$	595,95 \$	609,92 \$	335,67 \$	337,09 \$	339,15 \$	340,21 \$	346,66 \$	350,44 \$	354,35 \$			

\* Comprend Porto Rico et uniquement les États de Washington (WA) et de l'Oregon (OR).

### Remarques :

- Le délai d'acheminement de certains envois en partance et à destination de certains endroits pourrait être plus long.
- Tous les tarifs ci-dessus sont des tarifs par livre, et les frais minimaux sont établis par envoi, sauf indication contraire.
- Tous les tarifs sont en devise canadienne.
- Les points de service AM, PM, B1, B2 et B3 sont décrits dans la plus récente version de l'application Quick Zip d'UPS Supply Chain Solutions®, accessible à partir du site [forwarding.ups-scs.com/quickzip](http://forwarding.ups-scs.com/quickzip) (en anglais seulement). Les points de service d'UPS Supply Chain Solutions peuvent être modifiés sans préavis.
- Pour accéder aux Guides des zones d'UPS Canada, visitez [ups.com/tarifs/ca](http://ups.com/tarifs/ca).
- Les envois de fret aérien sont soumis aux modalités et conditions formulées dans le document intitulé *UPS Air Freight Terms and Conditions of Contract for UPS Air Freight Services in the United States, Canada, and International* (en anglais).

Pour en savoir plus sur les services de fret aérien, visitez [ups.com](http://ups.com) ou composez le 1-800-361-1867 (ou 1-800-714-8779 pour UPS Express Critical®).  
Pour en savoir plus sur les services à valeur ajoutée et les frais supplémentaires qui s'appliquent aux expéditions de fret aérien à l'intérieur du Canada et à destination et en provenance des États-Unis et de Porto Rico, visitez [ups.com/tarifs/ca](http://ups.com/tarifs/ca).

# Fret aérien – À l'intérieur du Canada et à destination et en provenance des États-Unis et de Porto Rico

## SERVICE À DÉLAIS NON GARANTIS

En provenance du Canada																				
Poids limite (lb)	Envois à l'intérieur du Canada												À destination des 48 États limitrophes des États-Unis				PR/WA/OR*	AK/HI		

### UPS Next Day Air® Freight NGS (délai non garanti)

Pour en savoir plus sur les zones, rendez-vous sur le site [ups.com/tarifs/ca](https://ups.com/tarifs/ca) pour consulter les Guides des zones d'UPS® Canada pour le service UPS Express®. Pour en savoir plus sur les zones, rendez-vous sur le site [ups.com/tarifs/ca](https://ups.com/tarifs/ca) pour consulter les Guides des zones d'UPS Canada pour le service UPS Express vers les États-Unis.

Zones	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	481	482	483	484	485	486	487	487
151–499	1,53 \$	1,69 \$	1,71 \$	3,21 \$	4,81 \$	6,14 \$	6,33 \$	6,94 \$	7,04 \$	7,13 \$	7,15 \$	7,18 \$	7,23 \$	6,92 \$	6,95 \$	6,96 \$	6,97 \$	7,01 \$	7,04 \$	7,08 \$	7,08 \$
500–999	1,52	1,64	1,68	3,16	4,71	6,04	6,18	6,81	6,90	6,96	6,98	7,06	7,09	6,47	6,54	6,55	6,58	6,59	6,60	6,63	6,63
1 000–1 999	1,48	1,62	1,64	3,09	4,59	5,88	6,05	6,65	6,72	6,81	6,85	6,90	6,94	6,31	6,39	6,40	6,41	6,42	6,47	6,48	6,48
2 000 ou plus	1,45	1,59	1,60	3,01	4,52	5,75	5,89	6,48	6,60	6,65	6,68	6,72	6,78	6,16	6,23	6,24	6,26	6,28	6,30	6,32	6,32
Frais minimaux	353,80 \$	373,80 \$	374,55 \$	433,90 \$	441,91 \$	531,34 \$	576,74 \$	632,79 \$	647,48 \$	656,84 \$	682,19 \$	687,55 \$	702,23 \$	744,34 \$	749,39 \$	753,17 \$	754,44 \$	755,71 \$	759,48 \$	761,99 \$	761,99 \$

### UPS 2nd Day Air® Freight NGS (délai non garanti)

Pour en savoir plus sur les zones, rendez-vous sur le site [ups.com/tarifs/ca](https://ups.com/tarifs/ca) pour consulter les Guides des zones d'UPS Canada pour le service UPS Expedited®. Pour en savoir plus sur les zones, rendez-vous sur le site [ups.com/tarifs/ca](https://ups.com/tarifs/ca) pour consulter les Guides des zones d'UPS Canada pour le service UPS Expedited vers les États-Unis.

Zones	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	381	382	383	384	385	386	387	387
151–499	1,30 \$	1,45 \$	1,48 \$	2,77 \$	4,13 \$	5,27 \$	5,45 \$	5,98 \$	6,05 \$	6,11 \$	6,16 \$	6,22 \$	6,25 \$	4,56 \$	4,64 \$	4,73 \$	4,79 \$	4,84 \$	4,86 \$	4,88 \$	4,88 \$
500–999	1,28	1,42	1,45	2,71	4,07	5,17	5,32	5,85	5,94	6,02	6,04	6,80	6,82	4,45	4,55	4,62	4,70	4,74	4,76	4,78	4,78
1 000–1 999	1,27	1,41	1,42	2,65	3,96	5,06	5,18	5,71	5,79	5,88	5,89	6,64	6,66	4,34	4,42	4,52	4,56	4,61	4,63	4,65	4,65
2 000 ou plus	1,26	1,39	1,41	2,60	3,87	4,94	5,09	5,56	5,66	5,72	5,74	6,48	6,49	4,22	4,33	4,37	4,44	4,51	4,52	4,53	4,53
Frais minimaux	197,41 \$	217,42 \$	218,76 \$	417,48 \$	426,80 \$	510,83 \$	553,52 \$	608,19 \$	622,86 \$	632,19 \$	656,21 \$	661,54 \$	677,53 \$	509,21 \$	520,55 \$	529,36 \$	538,19 \$	543,24 \$	544,51 \$	545,76 \$	545,76 \$

### UPS 3 Day Freight® NGS (délai non garanti)

Pour en savoir plus sur les zones, rendez-vous sur le site [ups.com/tarifs/ca](https://ups.com/tarifs/ca) pour consulter les Guides des zones d'UPS Canada pour le service UPS Standard®. Pour en savoir plus sur les zones, rendez-vous sur le site [ups.com/tarifs/ca](https://ups.com/tarifs/ca) pour consulter les Guides des zones d'UPS Canada pour le service UPS Standard vers les États-Unis.

Zones	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	241	242	243	244	245	246	247	247
151–499	1,02 \$	1,13 \$	1,14 \$	2,14 \$	3,20 \$	4,08 \$	4,19 \$	4,59 \$	4,66 \$	4,72 \$	4,74 \$	5,30 \$	5,40 \$	2,84 \$	2,86 \$	2,87 \$	2,90 \$	2,96 \$	2,98 \$	3,02 \$	3,02 \$
500–999	1,01	1,12	1,13	2,10	3,13	4,01	4,11	4,46	4,57	4,62	4,65	5,16	5,24	2,77	2,78	2,80	2,81	2,87	2,91	2,95	2,95
1 000–1 999	1,00	1,11	1,12	2,04	3,06	3,90	4,02	4,36	4,47	4,51	4,54	5,08	5,14	2,71	2,73	2,75	2,76	2,80	2,83	2,84	2,84
2 000 ou plus	0,97	1,09	1,11	1,99	3,01	3,82	3,91	4,29	4,37	4,40	4,41	4,94	5,00	2,56	2,61	2,63	2,64	2,68	2,71	2,74	2,74
Frais minimaux	151,67 \$	179,61 \$	180,24 \$	320,96 \$	366,82 \$	439,41 \$	480,17 \$	520,71 \$	537,50 \$	543,86 \$	566,77 \$	567,48 \$	580,79 \$	319,64 \$	320,99 \$	322,96 \$	323,96 \$	330,10 \$	333,71 \$	337,43 \$	337,43 \$

\* Comprend Porto Rico et uniquement les États de Washington (WA) et de l'Oregon (OR).

#### Remarques :

- Le délai d'acheminement de certains envois en partance et à destination de certains endroits pourrait être plus long.
- Livraison porte-à-porte offerte pour les envois de plus de 68 kg (150 lb).
- Tous les tarifs ci-dessus sont des tarifs par livre, et les frais minimaux sont établis par envoi, sauf indication contraire.
- Tous les tarifs sont en devise canadienne.
- Les points de service AM, PM, B1, B2 et B3 sont décrits dans la plus récente version de l'application Quick Zip d'UPS Supply Chain Solutions®, accessible à partir du site [forwarding.ups-scs.com/quickzip](https://forwarding.ups-scs.com/quickzip) (en anglais seulement). Les points de service d'UPS Supply Chain Solutions peuvent être modifiés sans préavis.
- Les envois de fret aérien sont soumis aux modalités et conditions formulées dans le document intitulé *UPS Air Freight Terms and Conditions of Contract for UPS Air Freight Services in the United States, Canada, and International* (en anglais).
- Pour accéder aux Guides des zones d'UPS Canada, visitez [ups.com/tarifs/ca](https://ups.com/tarifs/ca).

Pour en savoir plus sur les services de fret aérien, visitez [ups.com](https://ups.com) ou composez le 1-800-361-1867 (ou 1-800-714-8779 pour UPS Express Critical®). Pour en savoir plus sur les services à valeur ajoutée et les frais supplémentaires qui s'appliquent aux expéditions de fret aérien à l'intérieur du Canada et à destination et en provenance des États-Unis et de Porto Rico, visitez [ups.com/tarifs/ca](https://ups.com/tarifs/ca).

## Fret aérien – International

Service	Description
UPS Express Critical®	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Service de livraison par le prochain vol offert en Amérique du Nord et entre les principaux centres d'affaires internationaux.</li> <li>– Offert tous les jours, 24 heures sur 24.</li> </ul>
UPS Worldwide Express Freight®*	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Livraison porte-à-porte garantie en un ou deux jours ouvrables, avant la fin de la journée, à destination et en provenance de plus de 40 pays.</li> <li>– Des options autres que la livraison porte-à-porte sont aussi offertes.</li> <li>– Dédouanement inclus**.</li> </ul>
UPS Air Freight Direct®	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Programmation d'un jour défini pour la livraison d'un aéroport à l'autre, entre un et trois jours ouvrables, partout dans le monde.</li> <li>– Ramassage, livraison et dédouanement offerts en option.</li> </ul>
UPS Air Freight Consolidated®	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Programmation d'un jour défini pour la livraison d'un aéroport à l'autre, entre trois et cinq jours ouvrables, partout dans le monde.</li> <li>– Ramassage, livraison et dédouanement offerts en option.</li> </ul>
UPS Trade Direct™ Air	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Livraison porte-à-porte ou aéroport-à-porte, à destination et en provenance de certains aéroports situés en Asie, en Europe, en Amérique du Sud et en Amérique du Nord.</li> <li>– Comprend le groupage, le courtage en douane et le dégroupage des envois.</li> <li>– Livraison à plusieurs adresses du pays de destination.</li> </ul>

\* Pour les envois palettisés de plus de 68 kg ou 150 lb.

\*\* Lorsque les services sont fournis par UPS ou l'agent qui la représente.

### Remarques :

- Le délai d'acheminement de certains envois en partance et à destination de certains endroits pourrait être plus long.
- Les envois de fret aérien sont soumis aux modalités relatives aux services d'expédition de fret aérien offerts aux É.-U., au Canada et à l'échelle internationale, accessibles à [ups-scs.com/terms](http://ups-scs.com/terms). Pour connaître les détails sur la garantie, la disponibilité du service et les délais de livraison du service UPS Worldwide Express Freight, visitez [ups.com](http://ups.com) ou communiquez avec votre représentant UPS.

Pour en savoir plus sur les services de fret aérien, visitez [ups.com](http://ups.com) ou composez le 1-800-361-1867 ou 1-800-714-8779 (pour UPS Express Critical).

# Fret maritime

Service	Description
Expédition par conteneur complet (FCL)	– Services complets de transporteurs non exploitants de navires (NvoCC) qui offrent des départs fréquents à des tarifs concurrentiels, à partir des principaux ports mondiaux, afin de maximiser les options d'acheminement et de délai de livraison en fonction des exigences des clients.
Expédition par conteneur en chargement partiel (LCL)*	– Offert dans la plupart des principaux ports mondiaux. – Réservez de l'espace à l'intérieur d'un conteneur pour acheminer vos marchandises avec celles d'autres clients; en plus de bénéficier de tarifs avantageux, établis en fonction de l'utilisation, vous profitez de la même fréquence, du même réseau de transport et de la même visibilité offerts pour l'expédition par conteneur en chargement complet.
UPS Preferred™ Less-Than-Container Load	– Un service d'expédition en chargement partiel qui prévoit des délais de transit accélérés, comparativement au service standard d'expédition en chargement partiel, tout en étant une solution de rechange avantageuse au fret aérien.
Fret maritime	– Offert dans la plupart des principaux ports mondiaux. – Moyen unique et simplifié de réserver votre chargement, de planifier le ramassage et de traiter les documents d'expédition.
UPS Trade Direct™ Ocean	– Service de livraison port-à-porte et porte-à-porte, de l'expéditeur au destinataire. – Offert à partir de plus de 70 ports, partout dans le monde. – Comprend le groupage, le transport maritime, le courtage en douane, le dégroupage et la livraison à plusieurs adresses du pays de destination.

\* Pour obtenir de plus amples renseignements, rendez-vous au [www.ups-scs.com/terms](http://www.ups-scs.com/terms); vous y trouverez les modalités et conditions des services et les restrictions qui s'appliquent. Pour en savoir plus sur les services NvoCC, téléchargez les Modalités et conditions relatives aux transporteurs non exploitants de navires. Pour tous les détails sur l'acheminement du fret maritime, téléchargez les Modalités et conditions d'UPS Supply Chain Solutions® (acheminement du fret maritime).

## Fret en chargement complet

Service	Description
<b>UPS Freight® – Fret en chargement partiel (LTL)</b>	
LTL – Service régulier	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Plus de 45 000 corridors de livraison en un à deux jours aux États-Unis et des services entre le Canada et les 50 États américains, le Mexique, Porto Rico, les îles Vierges américaines et Guam.</li> <li>– Garantie* de livraison à un jour précis et dans les délais prévus, sans frais supplémentaires, pour les envois effectués entre le Canada et les États-Unis et à l'intérieur des 48 États limitrophes des États-Unis.</li> </ul>
LTL – Service garanti	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Livraison garantie* avant la fin de la journée prévue pour les clients qui disposent d'un contrat ou de tarifs autres que ce qui est prévu au règlement tarifaire courant d'UPS Freight.</li> <li>– Pour les envois LTL réguliers effectués entre le Canada et les États-Unis et à l'intérieur des 48 États limitrophes des États-Unis.</li> </ul>
LTL – Service urgent	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Livraison le jour même, le lendemain ou à une heure déterminée pour les envois urgents qui requièrent une livraison plus rapide que celle offerte par le service LTL standard.</li> <li>– Service à l'intérieur du Canada et vers les 50 États américains, le Mexique, Porto Rico, les îles Vierges américaines et Guam.</li> </ul>
<b>UPS Freight – Fret en chargement complet (TL)</b>	
Contrats de transport spécialisé	– Bénéficiez d'options de service rigoureuses dont vous disposeriez avec votre propre parc automobile, tout en misant sur l'efficacité opérationnelle d'UPS® pour créer une solution personnalisée.
Transport en chargement complet (TL)	– Les spécialistes du transport en chargement complet offrent un point de contact unique et un service personnalisé afin de vous conseiller sur la meilleure façon d'acheminer vos envois de fret lourd en misant sur notre réseau de milliers de transporteurs professionnels ou en dénichant la capacité nécessaire par l'entremise de notre réseau intermodal ferroviaire ou de notre réseau de transport en chargement partiel ou complet. Offert à l'intérieur du Canada, ainsi qu'en partance et à destination des États-Unis.
<b>Services supplémentaires pour le transport de fret en chargement complet</b>	
UPS Trade Direct™ Cross Border	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Expédition groupée simplifiée entre le Canada et les États-Unis.</li> <li>– Comprend le groupage, le dédouanement, le dégroupage et la livraison à plusieurs adresses du pays de destination par l'entremise du réseau de livraison de colis d'UPS ou à plusieurs clients par l'entremise du réseau de fret LTL d'UPS.</li> </ul>
CrossBorder Connect™	<ul style="list-style-type: none"> <li>– UPS CrossBorder Connect réunit les éléments nécessaires au transport transfrontalier entre le Canada et les États-Unis, ainsi qu'entre les États-Unis et le Mexique, en plus de miser sur les ressources du plus important courtier en douane au monde.</li> <li>– Assure la conformité aux exigences des autorités douanières.</li> <li>– Délais d'acheminement écourtés pour les expéditions entre le Canada et le Mexique.</li> <li>– Élimine le déchargement et l'inspection des envois à la frontière en misant sur la vérification préalable des envois.</li> </ul>

\* Tarif des envois établi en fonction du guide des tarifs UPS Freight en vigueur.

Remarque :

- Les services d'UPS Freight sont assujettis au règlement tarifaire d'UPS Freight relatif au transport de marchandises en chargement partiel (UPS Freight Rules Tariff for Less-Than-Truckload transportation). Pour en savoir plus, consultez [upsfreight.com/tariff](http://upsfreight.com/tariff).

*Pour de plus amples renseignements sur les services en chargement partiel (LTL) d'UPS, visitez [ups.com](http://ups.com) ou composez le 1-800-333-7400.*

*Pour de plus amples renseignements sur les services en chargement complet (TL) d'UPS, visitez [ups.com](http://ups.com) ou composez le 1-888-682-4652.*

*Pour de plus amples renseignements sur les services UPS Trade Direct Cross Border et UPS CrossBorder Connect, visitez [ups.com](http://ups.com) ou communiquez avec votre représentant UPS.*



[ups.com](https://www.ups.com)



[ups.com](https://www.ups.com)

---

© 2019 United Parcel Service of America, Inc. UPS, le logo UPS et la couleur brune sont des marques de commerce de United Parcel Service of America, Inc. Tous droits réservés. XXXXXXXXXXXX 11/19